



AVIS DE CONSULTATION OUVERTE POUR LA DEMANDE DE COTATION N°04/DC/MINADER/PNRDFCC/CIPM/2019 DU 3 SEPT 2019 RELATIVE A L'ACQUISITION ET DISTRIBUTION DES EQUIPEMENTS DE TRANSFORMATION AU PROJET NATIONAL DE RELANCE ET DE DEVELOPPEMENT DES FILIERES CACAO-CAFE (PNRDFCC).

FINANCEMENT : BIP MINADER - Budget du PNRDFCC, Exercice 2019

1- Objet de la consultation

Dans le but d'améliorer la productivité des exploitations de cacao et café à travers la mise en œuvre d'un système efficace et durable de protection des vergers cacao-café, le Ministre de l'Agriculture et du Développement Rural, Maître d'Ouvrage, lance pour le compte du Projet National de Relance et de Développement des Filières Cacao-Café (PNRDFCC), un Avis de Consultation Ouverte pour la Demande de Cotation relative à la fourniture des équipements de transformation.

2- Consistance de la prestation

La prestation objet de la présente Lettre Commande comprend la fourniture des équipements de transformation conformément au tableau ci-après :

N°	Désignations	Quantités
1	Presse à vis	01
2	Broyeur à marteau	02

3- Délai et lieu de livraison

3.1. Le délai maximum prévu par le Maître d'Ouvrage pour la livraison des fournitures objet de la présente Consultation est d'un (01) mois calendaire. Ce délai court à compter de la date de notification de l'Ordre de service de commencer les prestations.

3.2. Les fournitures objet de la présente Lettre Commande seront livrées à une organisation de producteurs de la Région du Sud (presse à vis et un broyeur à marteau) et à une autre (broyeur à marteau) de la Région du Centre.

4. Allotissement

La présente Consultation comporte un lot unique.

5. Coût prévisionnel

Le coût prévisionnel de l'opération est de dix millions (10 000 000) de Francs CFA TTC.

6. Participation et origine

La participation à la Consultation est ouverte à égalité de conditions aux Société et Entreprises de droit Camerounaise exerçant dans le domaine.

7. Financement

Les prestations objet de la présente consultation seront financées par le **BIP MINADER - Budget du PNRDFCC; exercice 2019, Imputation : 53 30 392 01 330001 2279.**

8. Cautionnement de soumission

Chaque soumissionnaire devra joindre à ses pièces administratives, un cautionnement de soumission établi par un établissement bancaire ou organisme financier habilité par le Ministre chargé des finances et dont la liste figure dans

 4

PIECE : N° 1
AVIS DE CONSULTATION
(Version Française et Anglaise)

la pièce 09 de la DC d'un montant de cent deux cent mille (200 000) francs CFA et valable pendant trente (30) jours au delà de la date originale de validité des offres.

Conformément à l'Article 90 (7) du Code des Marchés Publics, les petites et moyennes entreprises à capitaux et dirigeants nationaux, ainsi que les organismes de la société civile peuvent produire à la place du cautionnement de soumission, soit un chèque certifié, soit un chèque de banque, soit un hypothèques légale, soit une caution d'un Ets bancaire ou d'un organisme financier agréé conformément aux textes en vigueur.

9. Consultation du Dossier de Consultation

Le Dossier de Consultation peut être consulté aux heures ouvrables, au Ministère de l'Agriculture et du Développement Rural, Direction des Ressources Financières et du Patrimoine/Service des Marchés à Yaoundé, 3^{ème} chalet, Tel : 222 22 16 24, Fax 222 22 50 91.

10. Acquisition du Dossier de Consultation

Le Dossier de Consultation peut être obtenu au Ministère de l'Agriculture et du Développement Rural, Direction des Ressources Financières et du Patrimoine/Service des Marchés à Yaoundé, 3^{ème} chalet Tel : 222 22 16 24 dès publication du présent avis, contre présentation d'une quittance de versement d'une somme non remboursable de dix-sept mille (17 000) francs CFA payable au Trésor Public territorialement compétent.

Par ailleurs les soumissionnaires devront se faire enregistrer en laissant leur adresse complète (boîte postale, Téléphone, Télécopie, e-mail)

11. Remise des Offres

Chaque offre, rédigée en français ou en anglais en cinq (05) exemplaires dont un (01) original et quatre (04) copies marqués comme tels, devra parvenir au Service des Marchés du Ministère de l'Agriculture et du Développement Rural, au plus tard le **03 OCT 2019** heures précises, contre récépissé et devra porter la mention :

«AVIS DE CONSULTATION OUVERTE POUR LA DEMANDE DE COTATION N°044/DC/MINADER/PNRDFCC/CIPM/2019 DU **03 SEPT 2019** RELATIVE A L'ACQUISITION ET DISTRIBUTION DES EQUIPEMENTS DE TRANSFORMATION AU PROJET NATIONAL DE RELANCE ET DE DEVELOPPEMENT DES FILIERES CACAO-CAFE (PNRDFCC) »

« A n'ouvrir qu'en séance de dépouillement »

12. Recevabilité des Offres

Sous peine de rejet, les autres pièces administratives requises devront être impérativement produites en originaux ou en copies certifiées conformes par le service compétent, conformément au listing prévu au Règlement de la Consultation. Elles devront obligatoirement dater de moins de (03) mois ou avoir été établies postérieurement à la date de signature de l'Avis de Consultation.

Toute offre non conforme aux prescriptions du présent Avis et du Dossier de Consultation pour cette Demande de Cotation sera déclarée irrecevable. Notamment l'absence du cautionnement de soumission délivrée par un établissement bancaire ou conformément à l'Article 90 (7) du Code des Marchés Publics, que les petites et moyennes entreprises à capitaux et dirigeants nationaux, ainsi que les organismes de la société civile peuvent produire, à la place de la caution de soumission, soit un chèque certifié, soit un chèque de banque, soit un hypothèques légale, soit une caution d'un Ets bancaire ou d'un organisme financier agréé conformément aux textes en vigueur, entraînera le rejet pur et simple de l'Offre sans aucun recours.

13- Ouverture des offres

L'ouverture des offres aura lieu le **03 OCT 2019** à 15 heures précises à la Salle de Conférences de la DESA, par la Commission Interne de Passation des Marchés auprès du MINADER.

Seuls les soumissionnaires peuvent assister à cette séance d'ouverture ou s'y faire représenter par une personne de leur choix dûment mandaté ayant une parfaite connaissance du dossier.

14- Principaux critères éliminatoires

- Absence du cautionnement de soumission;
- Non production au-delà du délai de 48 h après l'ouverture des plis, d'une pièce du dossier administratif jugée non conforme ou absente (excepté le cautionnement de soumission) ;
- Fausses déclarations, manœuvres frauduleuses ou pièces falsifiées ;

Non production des fiches techniques du produit à livrer

Non respect des unités de mesures ;

Dépassement du délai de livraison ;

Absence de la déclaration sur l'honneur de n'avoir pas abandonné un marché au cours des trois (03) dernières années et que l'entreprise ne figure pas sur la liste des entreprises défailtantes annuellement établie par le Ministère des Marchés Publics.

NB : Toutes les pièces doivent être certifiées conformes par une autorité administrative compétente et dater de moins de 03 mois.

15- Attribution

Le Maître d'Ouvrage attribuera la Lettre Commande au Soumissionnaire ayant présenté une offre remplissant les critères de qualification technique et financière requises et dont l'offre a été évaluée la moins-disante en incluant le cas échéant les rabais proposés.

16- Durée de validité des Offres

Les soumissionnaires restent tenus par leurs offres pendant soixante (60) jours à partir de la date limite de dépôt des offres.

17- Renseignements Complémentaires

Les renseignements complémentaires d'ordre technique peuvent être obtenus tous les jours aux heures ouvrables au Service des Marchés du Ministère de l'Agriculture et du Développement Rural à Yaoundé, Tel 222 22 16 24.

18. Dénonciations

Pour tout acte de corruption, bien vouloir appeler ou envoyer un SMS au MINMAP aux numéros suivants : 673 20 57 25 ou 699 37 07 48

Yaoundé, le 13 SEPT 2019
Le Ministre

AMPLIATIONS :

- ARMP
- Président CIPM
- Service des Marchés.



Gabriel MBAIROBE



OPENED NATIONAL QUOTATION REQUEST TO TENDER
N°044/ONQR/MINADER/NPRDCCS/ITB/2019 OF THE 2019 ON THE ACQUISITION AND
DISTRIBUTION OF TRANSFORMATION EQUIPEMENT TO THE NATIONAL PROJECT FOR THE
RECOVERY AND DEVELOPMENT OF COCOA-COFFEE WINES (NPRDCC).

FINANCING: BIP MINARD - Budget of NPRDCC, Exercise 2019

1- Subject of the tender

In order to improve the productivity of cocoa and coffee farms through the implementation of an efficient and sustainable system of protection of cocoa-coffee orchards, the Minister of Agriculture and Rural Development, Project Manager launches, on behalf of the National Cocoa-Coffee Sector Recovery and Development Project (PNRDCC), an Open Consultation Notice for the Request for Quotation for the supply of sprayers.

2- Nature of service

The service covered by this Letter Order includes the supply of processing equipment according to the table below:

N°	Designation	Quantity
1	Screw press	01
2	Hammer mill	02

3. Delivery and place deadline

3.1. The maximum delivery deadline provided for by the contracting Authority shall be one (01) month.

3.2. The supplies covered by this Letter Order will be delivered to a producer organization in the Southern Region (screw press and hammer mill) and another (hammer mill) in the Central Region.

4. Allotment

The supplies shall be divided into single lot.

5. Estimated cost

The estimated cost of the operation following prior studies stands at ten million (10 000 000) CFA francs.

6. Participation and origin

Participation to this invitation to tender is open to all certified Cameroonian based suppliers with proven experience in this domain.

7. Financing

Services forming the subject of this invitation to tender shall be financed by BIP MINADER - Budget of NPRDCCS. Exercise 2019; Imputation: 53 30 392 01 330001 2279.

8. Bid bond

Each bidder must include in his administrative document, a provisional bid bond issued by a bank approved by the Ministry of finance of an amount of an amount of two hundred thousand (200 000) FCFA and valid for thirty (30) days beyond the validity of offers.

In accordance with Article 90 (7) of the Public Procurement Code, which stipulates that small and medium-sized enterprises with capital and national leaders, as well as civil society organizations, may produce, in place of the bid bond, a certified check, either a bank check or a legal hypothec, or a deposit from a bank account or an approved financial institution in accordance with the laws in force.

9. Consultation of the tender file

The file may be consulted during working hours at the Contracts' Service of the Department of Material and Financial Resources of the Ministry of Agriculture and Rural Development in Yaoundé telephone: 222 22 16 24 as soon as this notice is published.

10. Acquisition of tender file

The file may be obtained from the Contracts' Service of the Ministry of Agriculture and Rural Development in Yaoundé telephone: 222 22 16 24 as soon as this notice is published against payment of non-refundable sum seventeen thousand (17 000) Francs CFA francs, payable at Public Treasury.

Also, the tenderers will have to register, making sure at the same time that their address (postal, telephone, fax, e-mail) is provided in the Contract's Service during working hours.

11. Submission of offers

Tenders should be written in English or French and in five (05) copies with one (01) original and four (04) photocopies. This file should reach the Contracts' Service of the Ministry of Agriculture and Rural Development in Yaoundé, on or before the ~~13th~~ ^{13 SEPT 2019} exactly 2.00 Pm local time and should carry the following:

"OPENED NATIONAL QUOTATION REQUEST TO TENDER

N°044/ONQR/MINADER/ITB/NPRDCC/2019 OF THE ~~13th~~ ^{13 SEPT 2019} ON THE ACQUISITION AND DISTRIBUTION OF TRANSFORMATION EQUIPEMENTS TO THE NATIONAL PROJECT FOR THE RECOVERY AND DEVELOPMENT OF COCOA-COFFEE WINES (NPRDCC).

"To be opened only during the bids analysis session"

12. Admissibility of offers

Under risk being reject, the other administrative documents required must be produced in originals or true copies certified by the issuing service or an administrative authority in accordance with the Special Conditions of the invitation to tender.

They must be older than three (03) months preceding the original date of submission of bids or must not have been established after the signing of the tender notice. Any incomplete offer in accordance with the prescriptions of this notice and Tender File shall be declared inadmissible.

The absence of the bid bond issued by a first-rate bank approved by the Minister Finance in accordance with Article 90 (7) of the Public Procurement Code, which stipulates that small and medium-sized enterprises with capital and national leaders, as well as civil society organizations, may produce, in place of the bid bond, a certified check, either a bank check or a legal hypothec, or a deposit from a bank account or an approved financial institution in accordance with the laws in force will result in outright rejection of the offers.

13. Opening of bids

The bids shall be opened in a single phase.

The opening of the administrative documents and the technical and financial offers will take place on ~~13th~~ ^{13 SEPT 2019} at 03 pm local time by the Tenders Board of the Ministry of Agriculture and Rural Development in the conference hall DESA.

Only bidders can attend or be duly represented by a person of their choice.

14. Main eliminatory criteria

Bids shall automatically be rejected when:

- Absence of administrative documents;
- Absence or non-conformity of a bid bond issue by a bank approved by the Ministry of finance
- False or falsified documents;
- Non respect of delivery deadline;
- Non-production of the technical sheets of the product to be delivered;
- Non respect the models of pieces;
- Absence of the declaration on the honour to have given up a market during three last years and only the company is not reproduced on the list of the failing companies annually established by the Minister for the Public Markets.

15. Attribution

The Contracting Authority shall attribute the contract to the tenderer who is in conformity with the specifications of the tender document, disposes technical and financial capacities to execute the contract and who has been evaluated as the least bidder.

16. Validity of offers

Bidders will remain committed to their tenders for a maximum period of **sixty (60) days** from the deadline set for the submission of tenders.

17. Complementary information

Complementary technical information may be obtained during working hours from the Contract's Service of the Ministry of Agriculture and Rural Development in Yaoundé telephone: 222 22 16 24

18. Denunciations

For any act of corruption, kindly call or send an SMS to MINMAP at the following numbers 673 20 57 25 or 699 37 07 48.

Done in Yaounde, the 13 SEPT 2018

The Minister



[Handwritten signature]
Gabriel MBAIROBE

Copies:

- ARMP
- Chairpersons of Tender Board
- Contracts Service.

PIECE N° 2
REGLEMENT DE LA CONSULTATION